

 Skater Hockey Inline Hockey			Match Sheet Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara			1 Buix	Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitions										
Team / Mannschaft / Club Società			League/Liga			Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
CLUB 1 Buix			JNR			13	C ALTHAUS Jérémie		216961	16:43	88	7	1					05:58	13	2	00:00	07:58	D
CLUB 2 Givisiez			JNR			47	A MEYER Géraud		215603	24:47	88		2					34:50	88	2	00:00	36:50	A
Lieu / Ort Location / Luogo			Date / Datum Date / Data			68	G FRIEZ Lucas	X X X	214056	47:06	47		3					38:53	7	2	00:00	40:53	C1
Start / Beginn Début / Inizio			Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara			80	G KONAJ Bastien		224519	48:39	2	39	4					57:00	88	2	00:00	58:19	G1
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato			Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole			52	COURBAT Sacha		219749	58:42	7		5										
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo			Cup / Pokal Coupe / Coppa			88	SCHMIDLIN Ariste		219747	59:24	52	47	6										
Other / Sonstiges Autre / Altro			Spectators / Zuschauer Spettatori / Spettatori			2	MONTAVON Théo		217147														
No Card / Lic. No Lic. / Tess.			Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome			39	HSTETTLER Sami		217145														
Time Keeper Chronométrateur			Signature / Firma Unterschrift			89	COURBAT Justine		220629														
Official scorer Marqueur			Signature / Firma Unterschrift			18	SCHAFFTER Mathieu		223823														
Referee 1 Arbitre 1			Signature / Firma Unterschrift			7	GIGON Enzo		221143														
Referee 2 Arbitre 2			Signature / Firma Unterschrift			44	ALLIMANN Morgan		221822														
Tech. Director Directeur tech.			Signature / Firma Unterschrift			37	COURBAT Owen		217289														
			Signature / Firma Unterschrift			48	GURY Luca		222201														
			Signature / Firma Unterschrift			COACH						TOTAL 6											
			Signature / Firma Unterschrift			21239 COURBAT Léa						TIME OUT X X											
			Signature / Firma Unterschrift			217591 HOULMANN Didier						TOTAL 8 min											
			Signature / Firma Unterschrift			2215 SCHAFFNER Yves						Goals / Torschützen / Buts / Reti											
			Signature / Firma Unterschrift			215316 CHAPUIS Thomas						Penalties / Strafen / Punitions											
			Signature / Firma Unterschrift			1 NIEVA Loïs						Nr. No.											
			Signature / Firma Unterschrift			16 A TORNARE Fabien						Time / Zeit Temps											
			Signature / Firma Unterschrift			1 G BUGNON Axel						G A T											
			Signature / Firma Unterschrift			4 BARRAUD Alex						Time / Zeit Temps											
			Signature / Firma Unterschrift			6 JUNGO Thibaut						G A T											
			Signature / Firma Unterschrift			9 BARRAUD Robin						Time / Zeit Temps											
			Signature / Firma Unterschrift			12 AEBERSOLD Yann						G A T											
			Signature / Firma Unterschrift			14 GROSS Roman						Time / Zeit Temps											
			Signature / Firma Unterschrift			17 VOISARD Ornella						G A T											
			Signature / Firma Unterschrift			13 CARREL Oscar						Time / Zeit Temps											
			Signature / Firma Unterschrift			2 CUENNET Erwan						G A T											
			Signature / Firma Unterschrift			7 ZAMOFING Maël						Time / Zeit Temps											
			Signature / Firma Unterschrift			15 DUCROT Caryl						G A T											
			Signature / Firma Unterschrift			2157						TOTAL 5											
			Signature / Firma Unterschrift			COACH						TIME OUT X											
			Signature / Firma Unterschrift			BARRAUD Grégory						TOTAL 20 min											

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO		FINAL	
CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1 0	6	5
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1 3	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Buix	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	4 2	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0 0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0 0		
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.			